

剧场版《名侦探柯南·战栗的总谱》东宝全国绝赞上映中！！

名探偵

★系列第一话★

DETECTIVE
CONAN

想了解更多关于名侦探柯南的内容？
想参与更热烈的关于柯南的讨论？
访问名侦探柯南事务所论坛！
<http://dtk.aftv.co.jp/index.php>

特别赠刊

杂志《柯南金田一》第5期

6月10日发售

与少年金田一结成的梦幻组合
特集彩页与专栏节目一并献上
还有丰厚大奖
等你来拿
!!!!

File852 真正想问你的事情

糟糕了！！

青山剛昌

STAFF
Scenario: Yoshinori Kuroki
Pro. quality: Aya Kuroki, Tetsuya
Tsuchida, Yoshinori Kuroki
Music: Shiro Yano, Uchi
Original/Quality check: Angel

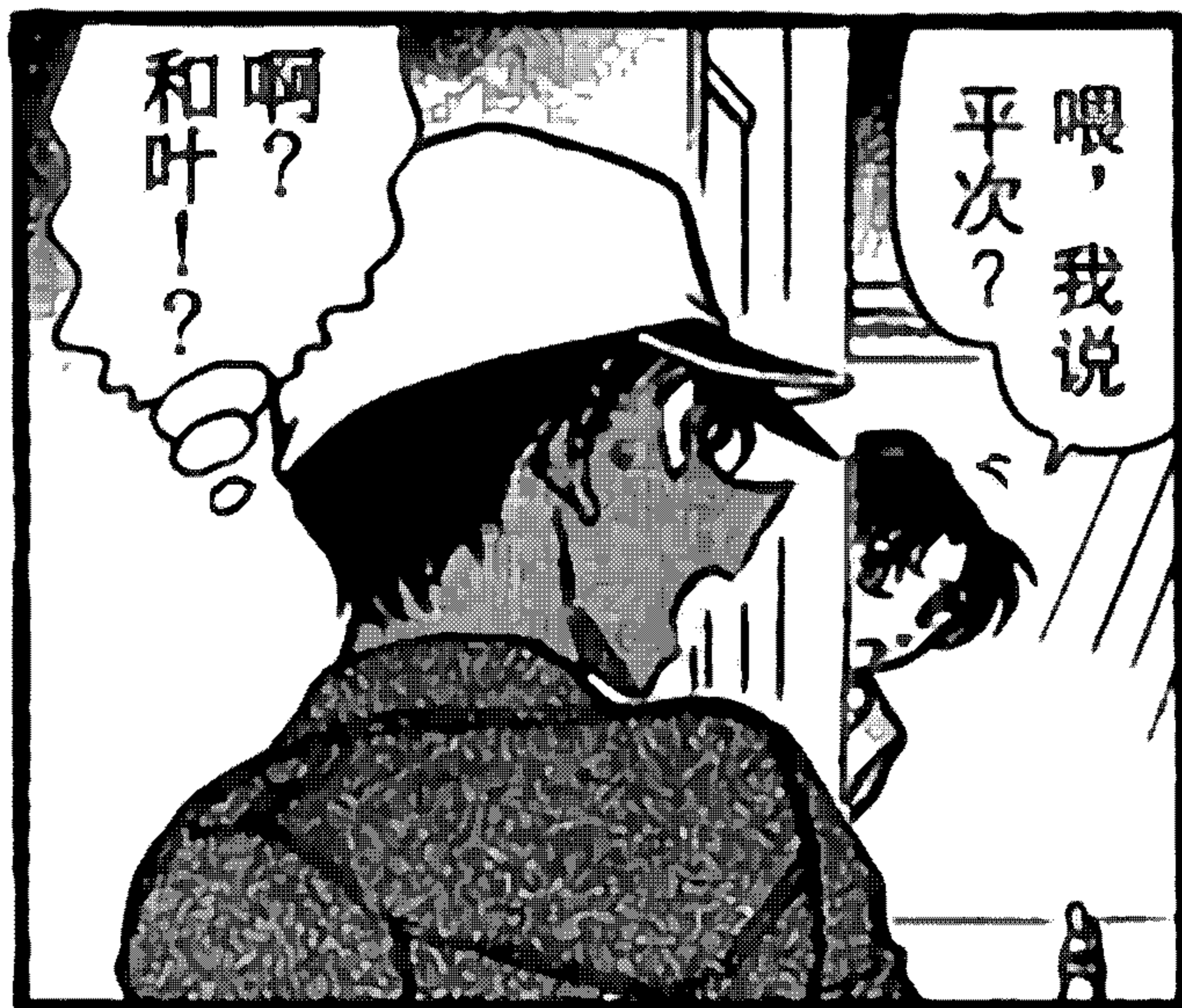
PRODUCED BY
Angel's Professional Translation & Press



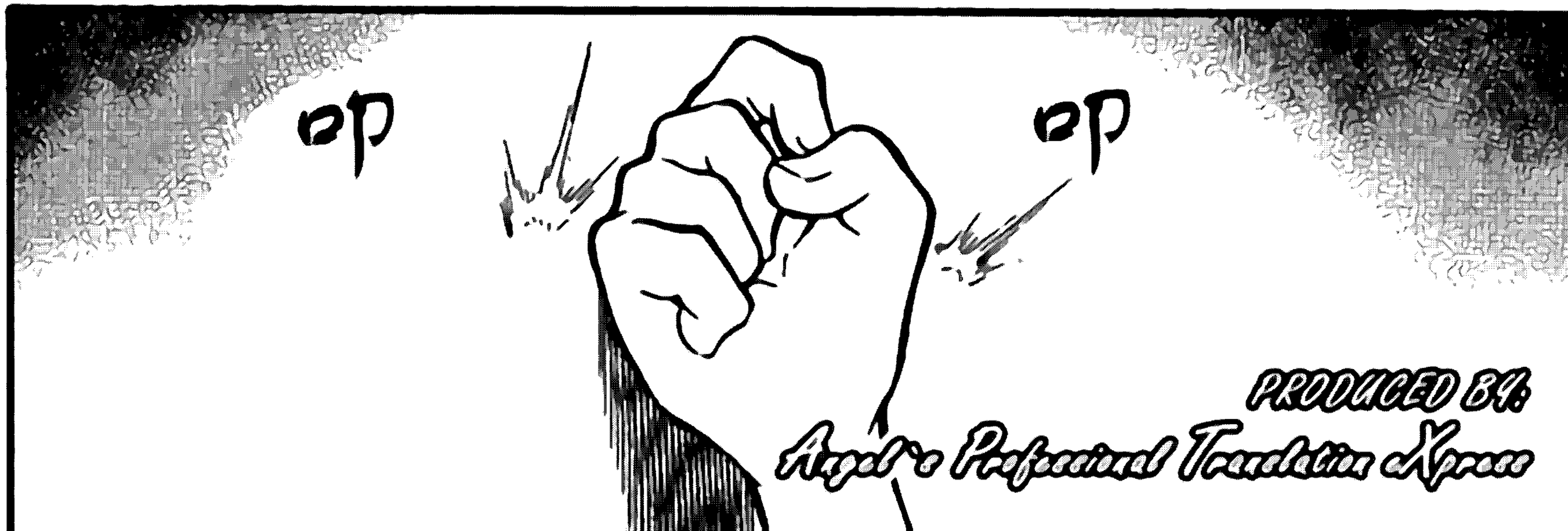
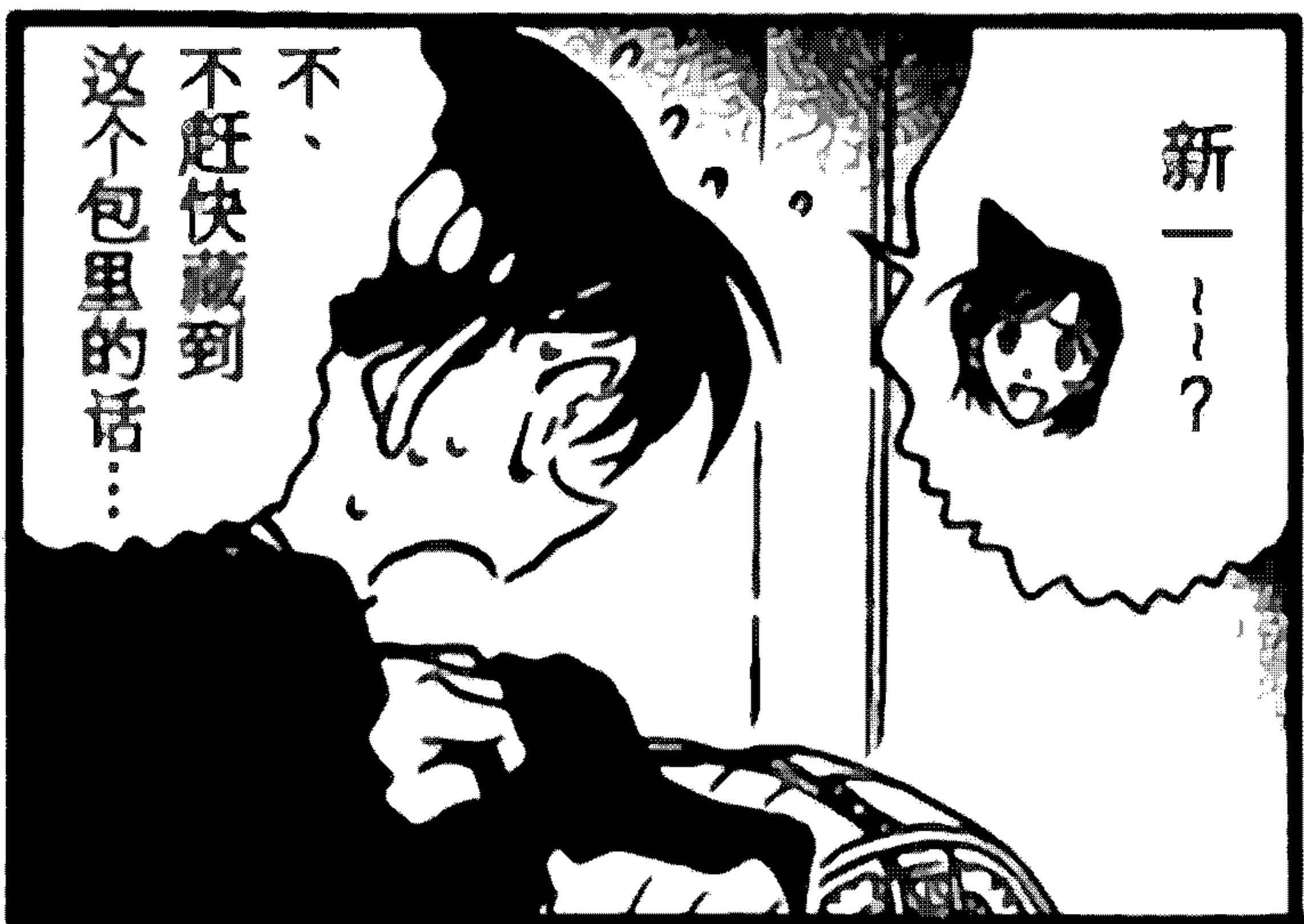
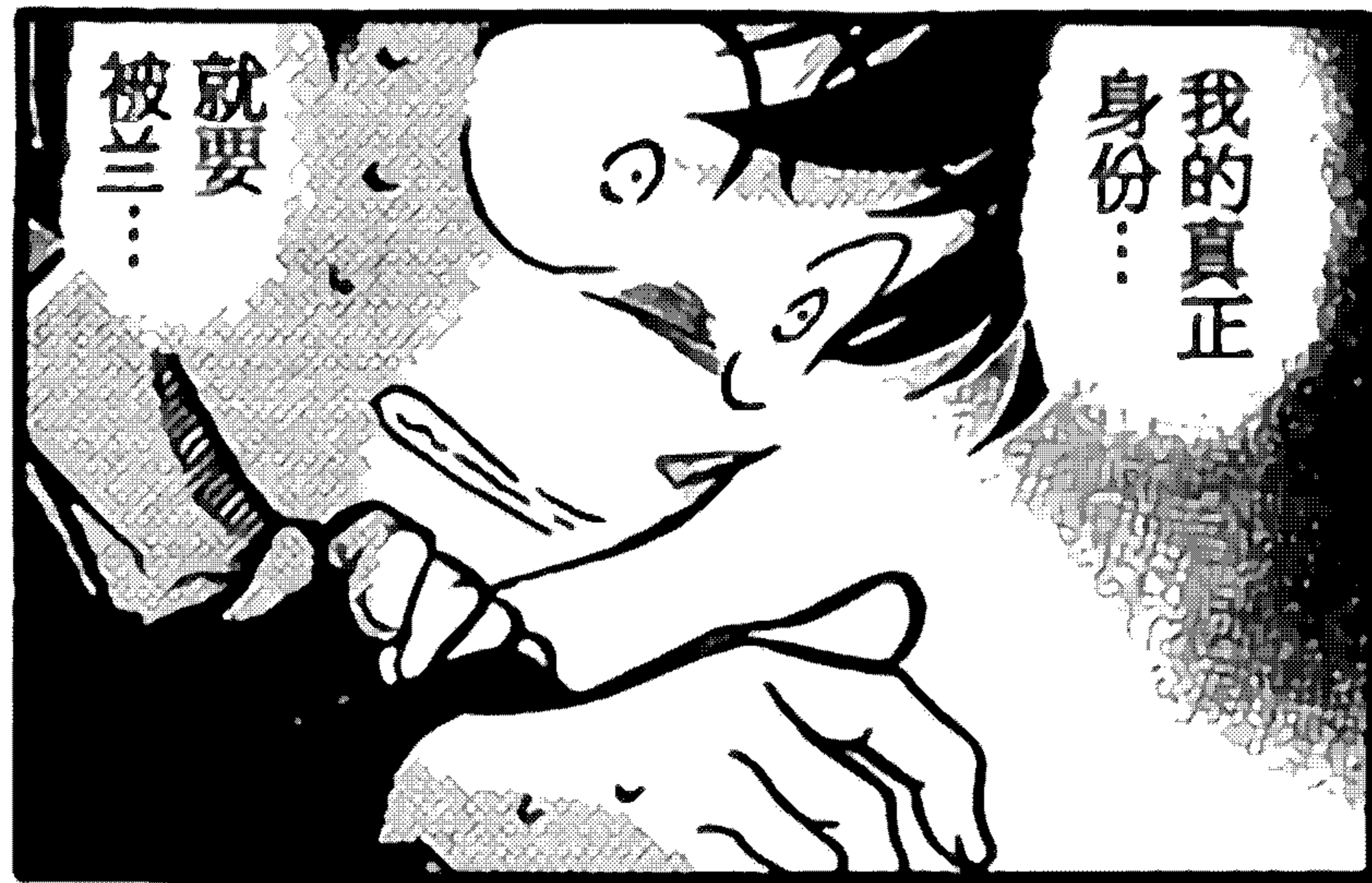
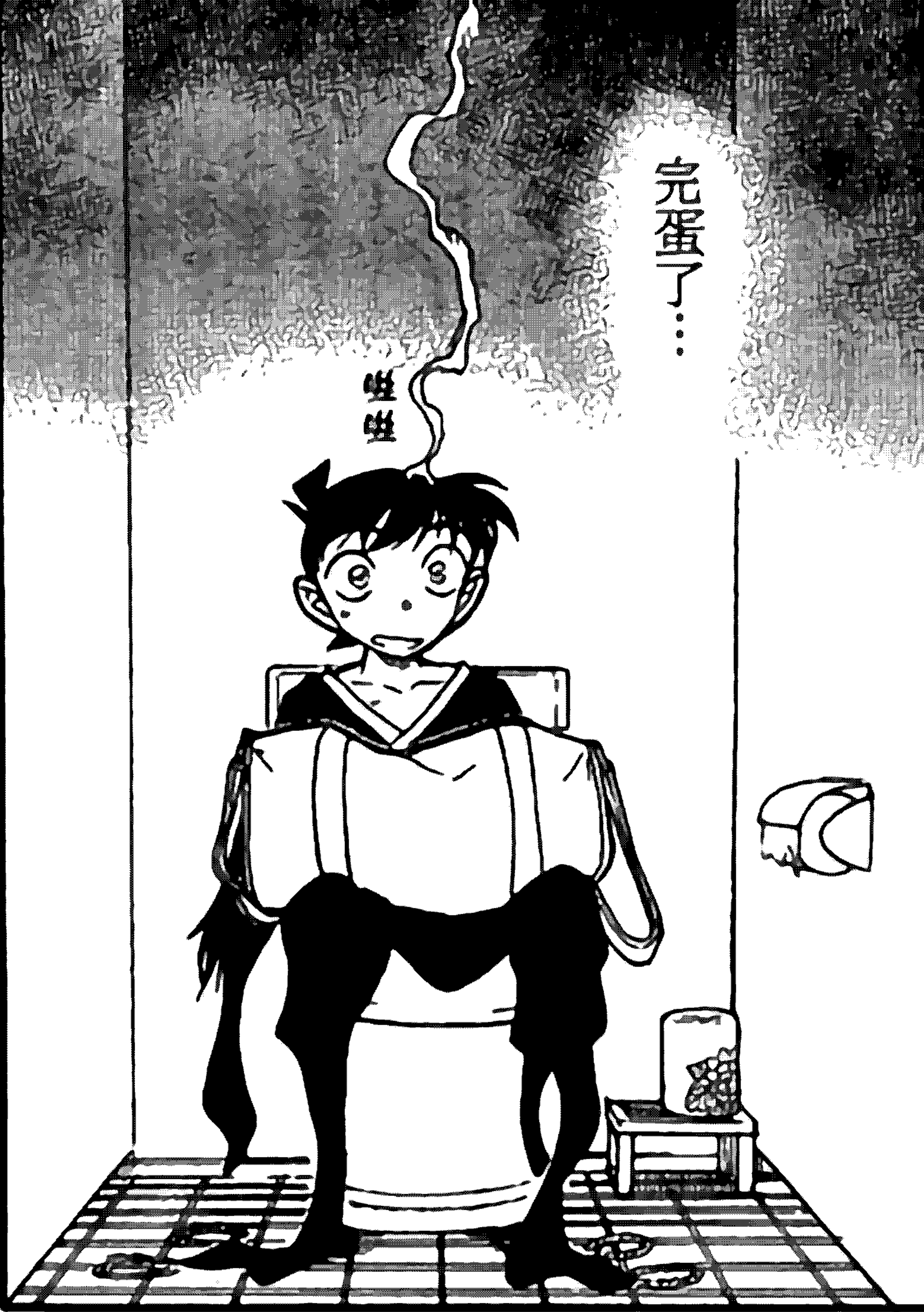
■大危机！到了要在兰面前变回柯南的糟糕境地——

因为无意间服下了APT-X4869的解药，柯南恢复了新一的姿态。在和平次一起解决了的东奥穗村的事件后，突然药效开始减弱，新一变得非常难受。当他正要找一个兰看不到的地方变回柯南时，却被兰一把拉住——？



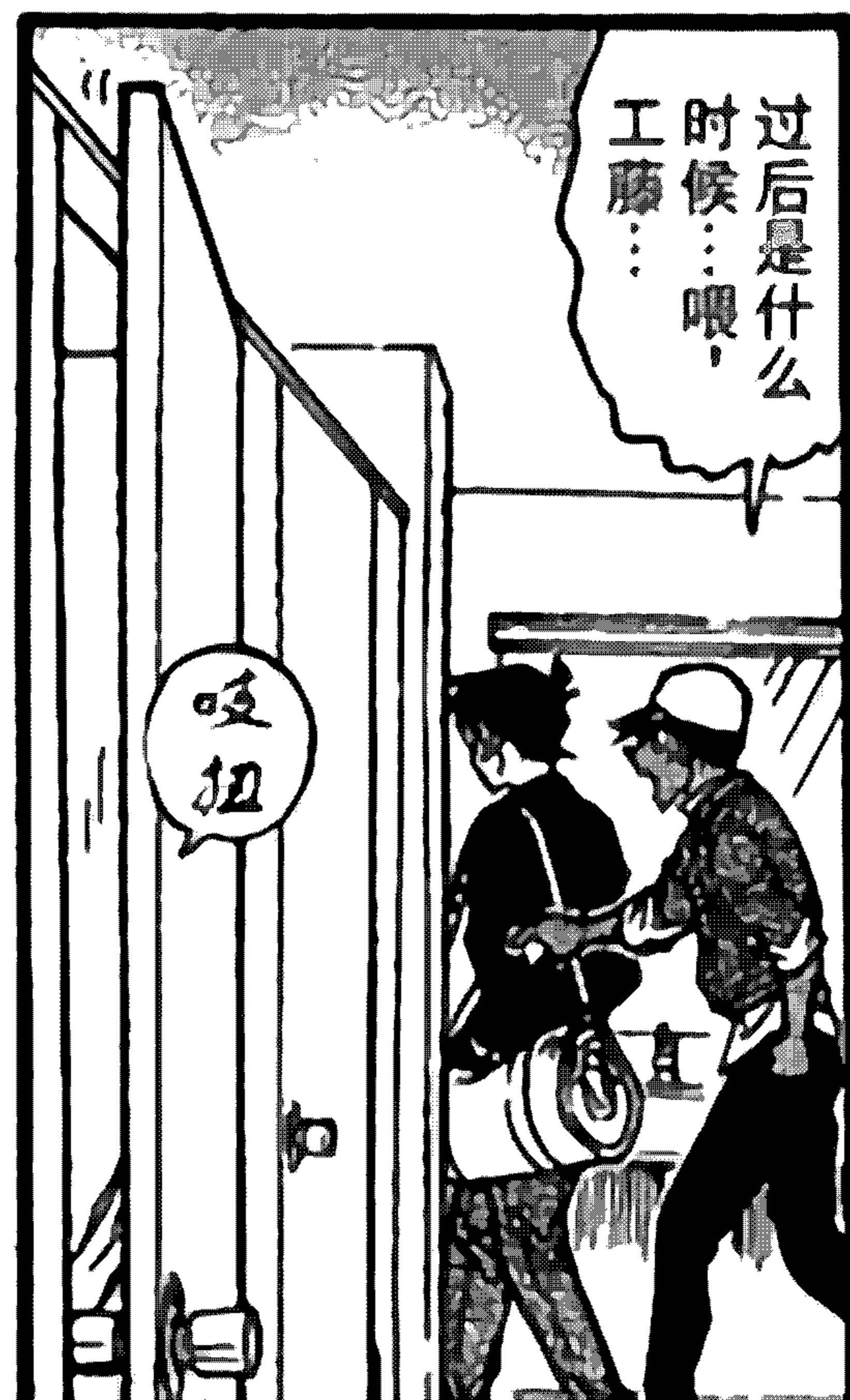








PRODUCED BY
Angel's Perfect Translation & Press





看、看来总算是
逃过这一劫啊……

记忆好像也已经
恢复了啊……

是啊……博士你还
记得他们住的这家
旅馆的名字……真是
帮了大忙了……

想到他被逼到
走投无路就会
躲到旅馆的厕所里，
就先等在这里了……

灰、
灰原……？

你怎么
会在这
里……？

嘘！
现在没有时间
跟你解释……

总之，赶快
把这个吃了……

这、
这个
难道是……

是的，
就是把你变成
小孩子的
APT-X4869的
解药
试验品……
和你昨天吃的
是同一种……

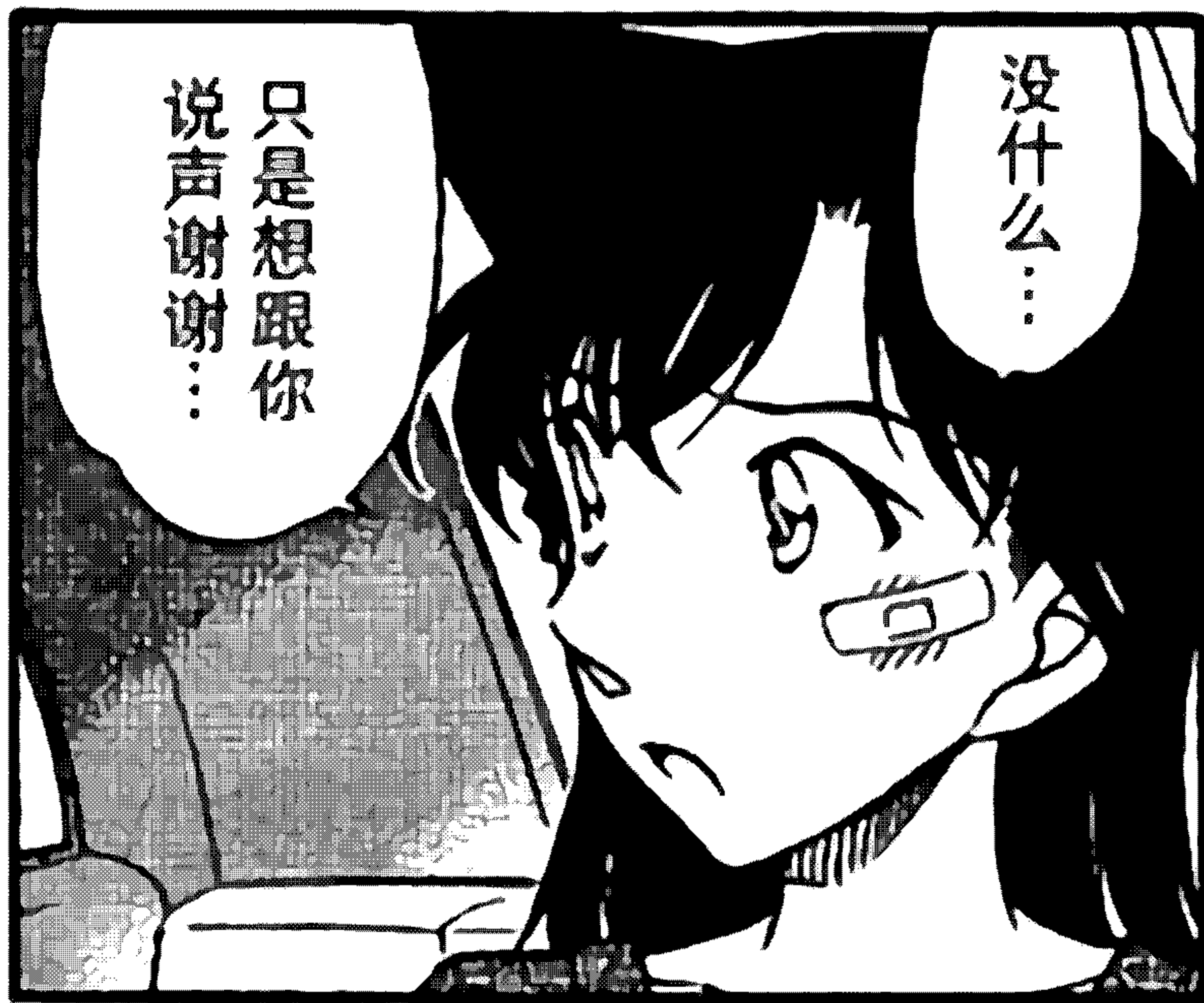
那就是说还能
有24小时？

别傻了……
就像频繁地
服用同一种
药会不太
奏效一样……

你的身体已经对这个药
产生了抗体，再继续吃
的话，持续时间会
越来越短的……

如果你想继续
隐藏身份，就在
这药失效你变回
柯南之前……

和那些人
分开吧……



啊啊……
在给大腿绑
绷带的时候，
有一抹白色
从眼前
闪过……

啊啊啊——
你果然还是看了！
真差劲……！

傻瓜！又不是
我故意要看的，
是它自己
跑出来我
才看到的
好不好？

不好意思啊！
让你看到你不想
看的東西了！

我说
小兰呐……

咱俩、换
个位子吧？

我想这样
你们说话还
方便些……

不用了！
和叶你坐在
那里就好了！

一群
傻瓜……

那臭小子，
回去一定
宰了他……

不对，
不是这样
的……

我真正想问
新一的事情
是……

我真正想确认的
事情是……

PRODUCED BY

Angel's Professional Translation & Press



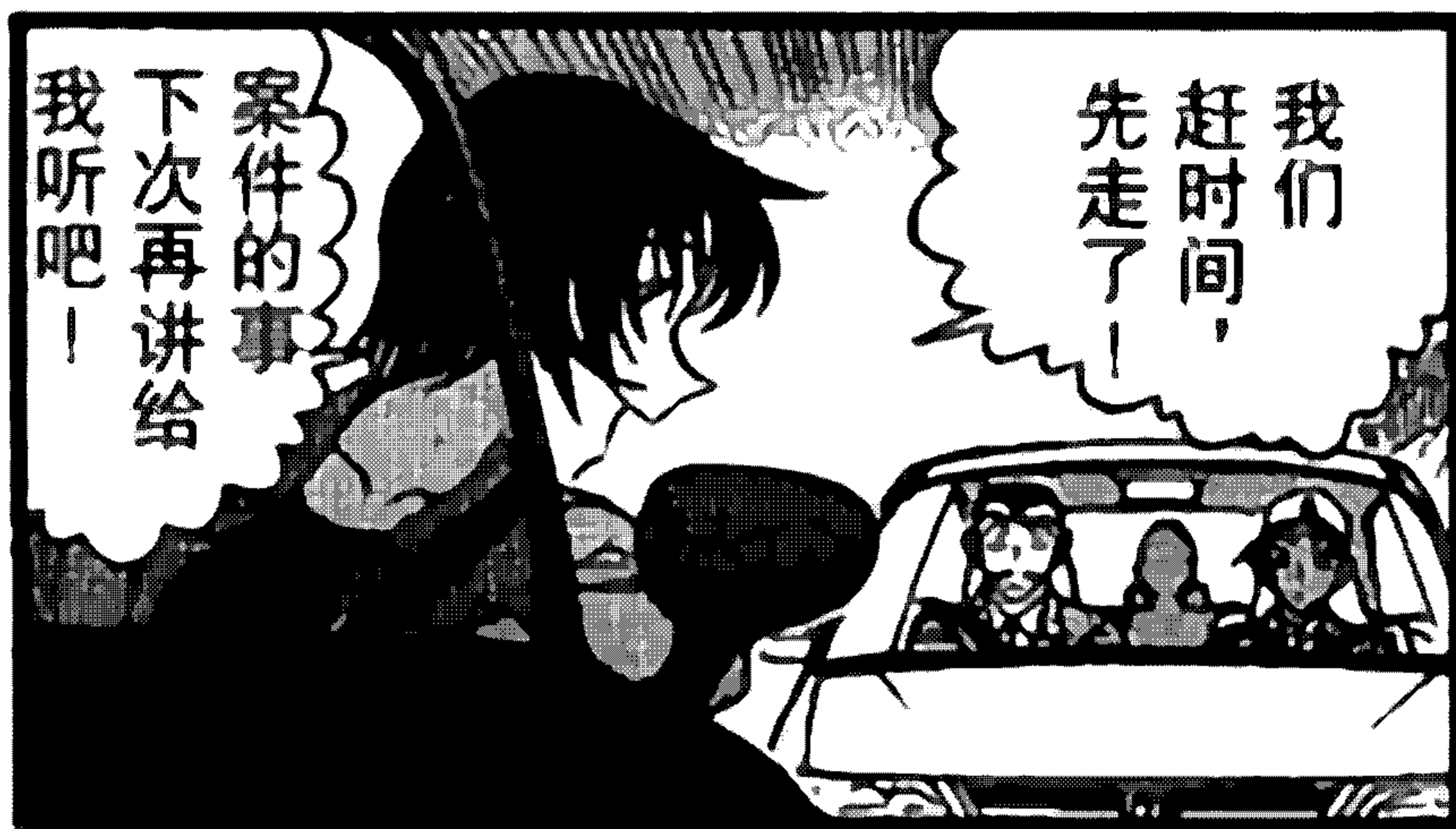
这不是
小兰吗——

哟，



你们呢？
又有什么
案件了
吗？
沉睡的
小五郎
先生？

恩……算
是吧……



我们
赶时间，
先走了！

案件的事
下次再讲给
我听吧！



啊，佐藤刑警，
高木刑警！
怎么到这儿来了？

去神奈川県
办了点事！
事件解决了，就
让这位专属司机
送我回去
啦！

我只是专属
司机啊……



哈哈……

Lucky~
干得漂亮啊
工藤……



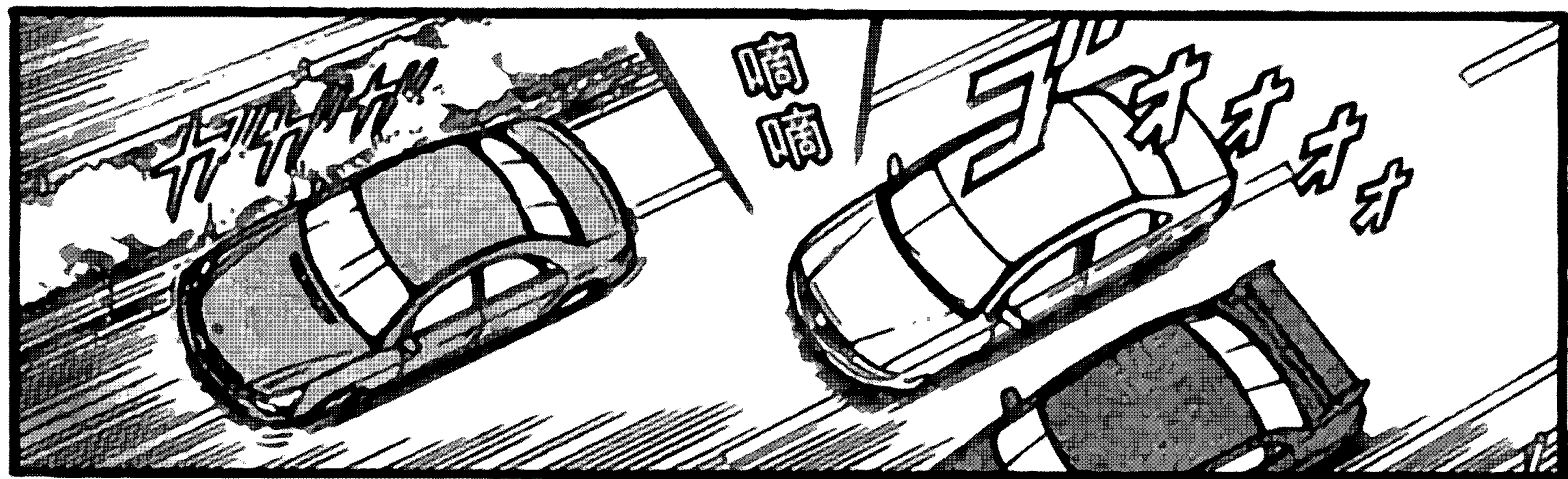
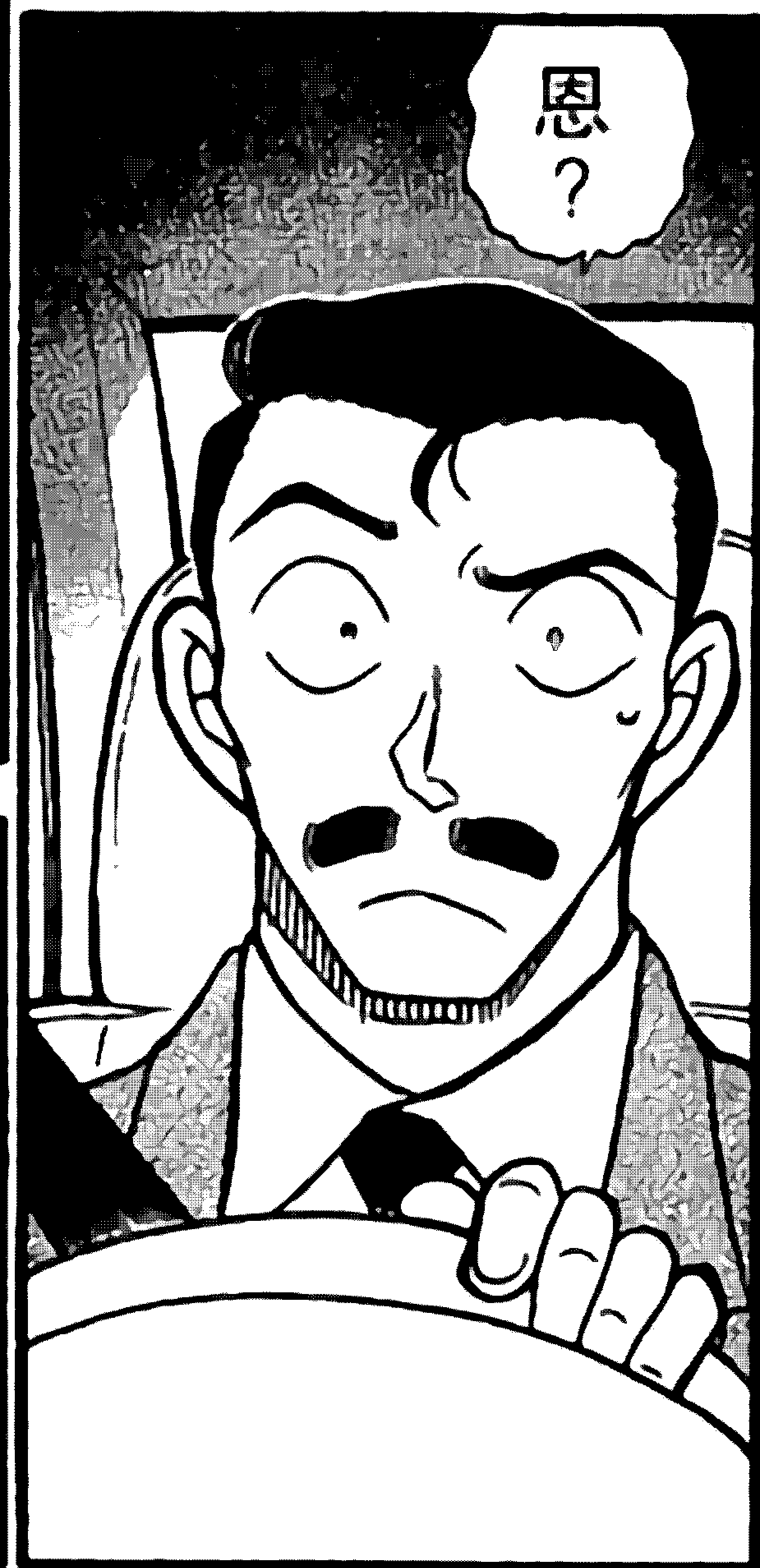
反正最后没有人丧命，
犯人还是未成年人！
所以名字和照片
都不会被
公开！
被刺的新闻
记者大婶好像
自己也说不会让
这件事登报的……



哼！
这么大的
案子就算
我们不说，
明天的报纸
上也能
看到……

错了，我想这件
事情不会成为
新闻的吧……

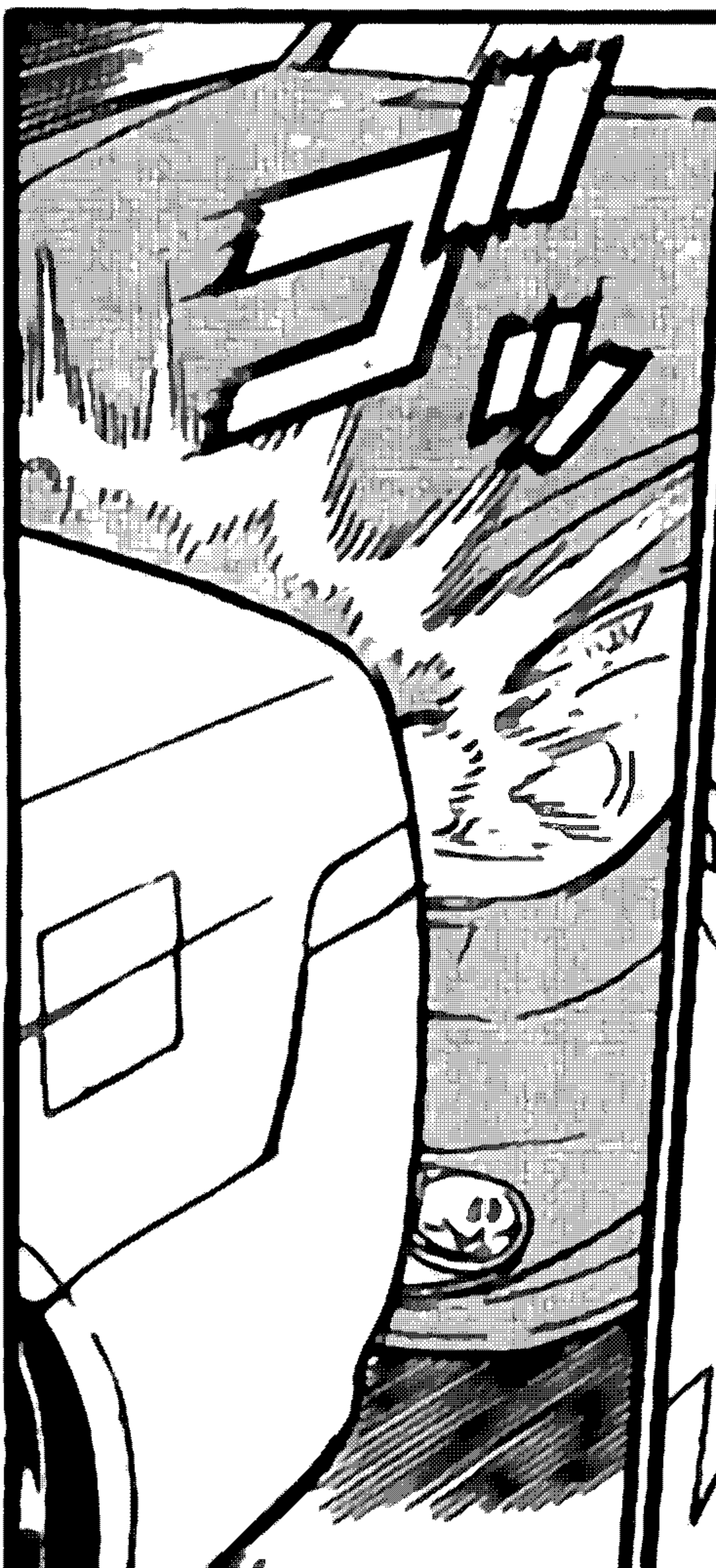
PRODUCED BY
Angel's Professional Translation & Press





超车到
它前面
去——

喂，那家伙
样子有点
奇怪啊——



笨蛋！
我这辆车可是
租来的啊……

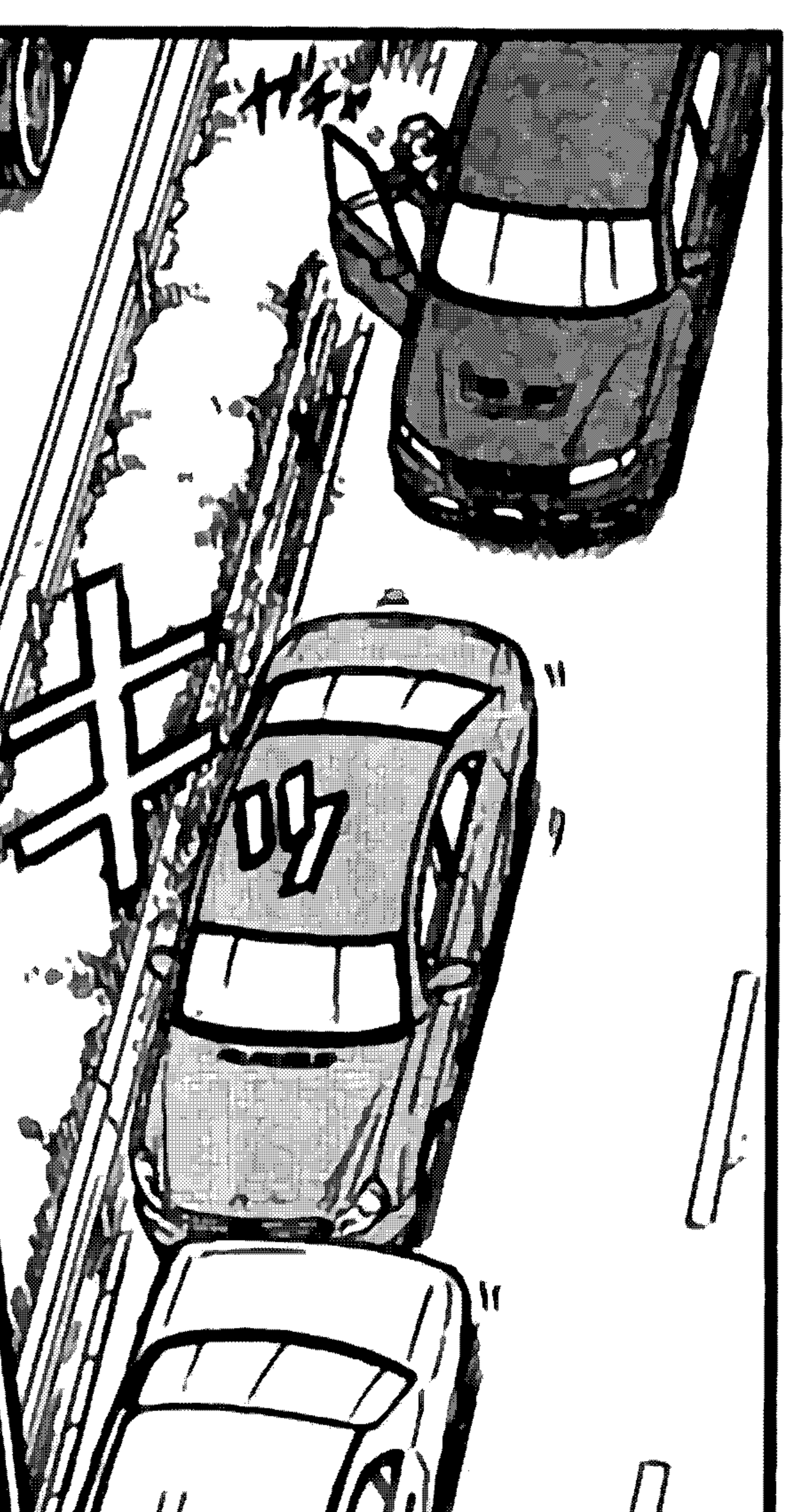
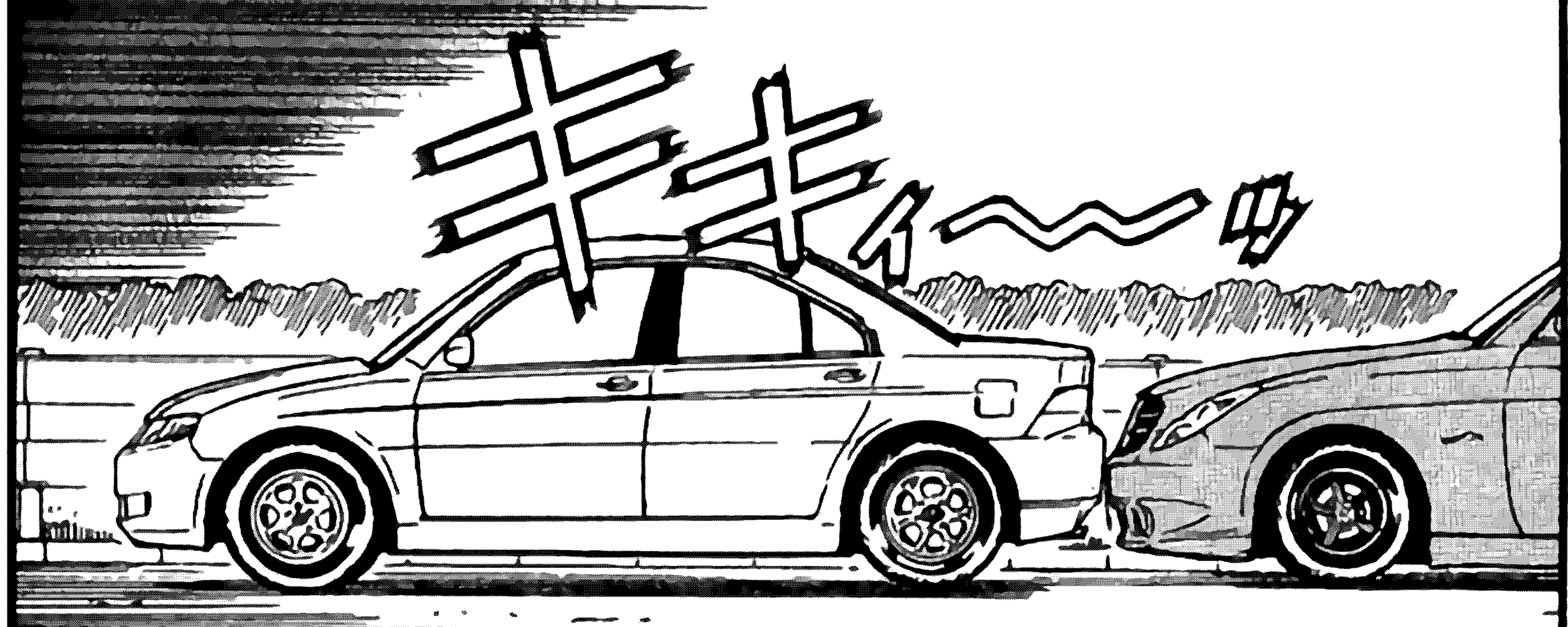
用车尾抵住他
的车头，然后
慢慢减速……

别管那么多
了，快点——



喂、喂！你说
到前面去，难道
想要……

PRODUCED BY
Angel's Professional Translation & Press



16



PRODUCED BY
Angel's Professional Translation & Press



在柯南变回新一的短暂的时间内能解决这个案件吗！？